

NAXÇIVANDA ORTA ƏSR XƏTT NÜMUNƏLƏRİ (Epiqrafik materiallar əsasında)

Məqalədə Naxçıvan Muxtar Respublikası ərazisində indiyədək gəlib çatan epiqrafik abidələr – müsəlman kitabələri əsasında orta əsrlər zamanı bölgədə işlənən yazı-xətt nümunələrindən bəhs olunur. Qeyd edilir ki, orta əsrlər zamanı Naxçıvan ərazisində kitabələrin hakk edilməsində əsasən kufi, süls, nəsx, nəstəliq xətlərindən istifadə olunmuşdur. Kitabələrin təhlili göstərir ki, əgər XII-XIV əsrlərdə Epiqrafikada hakim yer kufi xəttinə mənsub olmuşdusa, XIV əsrin ikinci yarısı – XVII əsrlərdə Süls və Nəsx xətləri üstünlüyü ələ almışdır. Kitabələrin hazırlanmasında bəzən bu iki xəttin qarşılığından (süls elementli nəsx, nəsx elementli süls) istifadə olunmuşdur. XVIII əsr dən etibarən epiqrafikada nəstəliq xətti digər xətləri sıxışdırılmış, əsas yazı vasitəsinə çevrilmişdir. Kitabələrin yazılışında nadir hallarda Şikəsta xəttindən də istifadə olunmuşdur.

Açar sözlər: epiqrafika, kufi, nəsx, süls, nəstəliq.

Bəşəriyyətin ən qədim mədəniyyət mərkəzlərindən biri olan indiki Naxçıvan Muxtar Respublikası ərazisində yaşadığımız günlərədək piktoqrafik (şəkli) və ideoqrafik (fikri) yazı nümunələri ilə yanaşı orta əsrlər zamanı ərəb əlifbasının müxtəlif xətləri əsasında yaradılmış çoxlu kitabələr də gəlib çatmışdır. VII əsrin ortalarından başlayaraq ərəblərin gəlməsi və əhalinin islamlaşması ilə Azərbaycanda əsas yazı vasitəsinə çevrilən ərəb əlifbası başqa sahələrdə olduğu kimi epiqrafikada da geniş tətbiq edilmişdir. İslam dininin bir sıra qayda-qanunları və şəriət ehkamları əlyazmalarda və müsəlman kitabələrində müəyyən mətləbləri çatdırmaq vasitəsi olan yazını həm də bəzək ünsürü səviyyəsinə qaldırmışdır.

İslamın müqaddes kitabı Qurani-Korimde təsvir çəkməyin, heykəl düzəltməyin qadağan olunmasını bildirən konkret aya olmasa da "Maidə" surəsində (aya 90) bülərdən çəkinməyin nücat tapmağın yolu kimi səciyyələndirilməsi (1, s. 100) səbəbindən, insanların çəkdiyi rəsmlər və düzəldikləri heykəllər isə bülərlə xatırlatıldıqından, həmçinin bəzi hadislərdə də bu haqda bəhs edildiyindən orta əsrlərdə rəsm çəkmək yasaq edilmişdir. Hadislərin birində deyilir ki, qiyamət günü on çox azab verilənlər canlıların rəsimini çəkənlər olacaqdır. Onlardan yaratdıqları rəsmlərə can vermələri tələb olunacaq, onlar isə bunu edə bilməyəcək və cəhənnəm oduna atılacaqlar. Bu hadislərin söhih və ya uydurma olması haqqında fikir ayrılığı olsa da, hər halda islam dini canlı təsvirlərinin çəkilməsini təqdir etmədiyindən, hətta bu sahədə yasaqlar qoyulduğundan daş üzərində işləyən ustalarımız ərəb əlifbasının müxtalif xəttlərdən, bu əlifbanın elastikliyindən və yuvarlaqlıqından məharətlə istifadə edərək yazdan bəzək ünsürləri yaradmışlar. Belə ki, ərəb əlifbasının qeyd olunan xüsusiyyətlərdən yararlanan xəttatlar onları həndəsi və nəbati ornamentlərlə məharətlə uyğunlaşdırılmış, bir-biri ilə sıx surətdə əlaqələndirmiş, kitabələrərəsə boşluqları çox ustalıqla doldurmuşlar. Beləliklə, gözəl sənət nümunələri yaradmışlar. Xəttatlar ərəb əlifbasının yüksək plastik keyfiyyətlərdən məharətlə istifadə edərək onu kompozisiyanın mühüm bədii elementinə çevirmişlər. Həmdə bu işlər elə yüksək səviyyədə yeriñə yetirilmiş ki, ornamentlər hərflərin o dərəcə güclü kompozisiya vəhdəti yaradılmışdır ki, ilk baxışda kitabə motivləri aydın nəzərə çarpmır. Məhz buna görə də müsəlman dünyasının başqa yerlərində olduğu kimi Naxçıvan ərazisində də orta əsrlər zamanı xəttatlıq və bədii daşınma sənəti yüksək dərəcədə inkişaf etmişdi.

Müsəlman şərqində X-XII əsrlərdə xüsusi sənət növü kimi formalasən xəttatlıq sənəti xilafətin tərkib hissəsi olmaq etibarı ilə Azərbaycanda da özündə mahir ustaları cəmləşdirən ayrıca bir sənət növünə çevrilmişdi. Orta əsrlər zamanı geniş şöhrət tapan bu sənətlə nəinki xalq içərisində çıxmış sənətkarlar, hətta dövlət başçıları, yüksək vəzifəli məmurlar da möşgül olurdular. Səfəvi şahları başqa sənət sahələri ilə yanaşı xəttatlıq sənətinin inkişafına xüsusi diqqət yetirirdilər. Şah I Təhmasib zamanında Səfəvilər dövlətinin əhatə etdiyi ərazilərdə xəttatlıq, nəqqaşlıq və rəssamlıq yüksək inkişaf səviyyəsinə çatmış, şahın özü də bu sənətlərin sirlərinə yiyələnmişdi. Təsadüfi deyildir ki, I Şah Təhmasibin şəkil çəkmək sənətinə xeyli vaxt sərf etməsini, miniatür ustaları ilə yaxın olduğunu qeyd edən kanadlı professor Roger Savori onun əsərlərini sadəcə olaraq sənətkar yadigarı deyil, həmçinin xəttatlıq, rəssamlıq sənətinə bir abidə kimi dəyərləndirir (2, s. 183). Xəttatlıq da başqa sənətkarlıq sahələri kimi əsasən irsi xarakter daşıdığından xəttatlar öz övladlarına və şagirdlərinə gözəl xətlə yazmağı hələ uşaq vaxtlarından öyrədirdilər.

Xəttin gözəl yazılması ideyasını bir çox şərq alimləri, o cümlədən X əsrədə yaşamış ərəb alimi Əs-Suli irəli sürmüştür. O bu haqda fikrini hicri 325-ci ildə (miladi 936-937) yazdığını "Ədəbül-küttab" adlı risaləsində belə ifadə etmiş-

dir: "Yazının gözəlliyi onun oxucular tərəfindən diqqətlə oxunmasına çox yaradırmışdır. Bəzən aşağı səviyyədə olan bir məzmun gözəl xətlə yazıldıgına görə gəzə çarpar, oxucunun diqqətini özüne cəlb edir. Halbuki yüksək səviyyədə yazılıan bir mətləb çirkin xətlə yazılsarsa, oxunulmaz və kimsonın diqqətini cəlb etməz" (3, s. 66).

Naxçıvan ərazisindəki müsəlman kitabələrini xəttatlıq baxımından təhlil edərkən görünür ki, onlar ən çox ərab əlifbasının kufi, nəsx, süls və nəstəliq xətləri ilə həkk edilmişdir. Əsasən düz bucaqlardan və sıniq gizgilərdən ibarət olan, Hirə və Yəməndə meydana gələn, ancaq adını çox geniş işləndiyi Kufi şəhərindən götürən kufi xəttində əvvəller nöqtə olmamışdır. Bu səbəbdən də onun oxunuşu həddindən artıq çatın olmuşdur. Bu çatınlıyi aradan qaldırmaq üçün xəttatlar kufi xətti üzərində uzun müddət işləmiş, ona nöqtələr əlavə etmiş, bir sıra növlərini yaratmışlar. Ona görə də onszuz da çox xətləri olan ərab qrafikasının təkcə kufi xəttinin VIII yüzilliyin sonlarına yaxın 37 növü yazı vasitəsi kimi işlənmiş (4, s. 153). Kufi xətti əlyazmalarда yarandığı andan geniş tətbiq edilmişdir.

İslamın müqaddəs kitabı "Qurani-Kərim", ərab poeziyasının ən möhtəşəm nümunələri, o cümlədən Əbü'l-Ətahiyənin şeirləri kufi xətti ilə yazılmışdır. Az bir zamanda bu xətlə yanan görkəmli xəttatlar yetişmişdir. Şəhərin I imamı, IV xalifa Əli ibn Əbu Talib bu xəttin incəliklərinə böyük olmuş, Qurani-Kərimi kufi xəttılı yazmışdır.

Bu xətt epiqrafiyada da geniş tətbiq olunmuş, Azərbaycanın, o cümlədən onun ayrılmaz tərkib hissəsi olan Naxçıvan abidələrində də kitabələrin yazılımında tez-tez istifadə olunmuşdur. Bu zaman kufinin həm nöqtəsiz, həm də nöqtəli variantından istifadə edilmişdir. Xəttatlar kitabələrin yazılımasında, həmçinin çıxaklı kufidən də bəhərlənmişlər.

AMEA-nın müxbir üzvü M.Nemət epiqrafiyada kufi xəttinin formalasmasını iki dövrə ayıır. Birinci dövr IX-XI əsrləri əhatə edir. Alim indiki Ermənistən ərazisindəki Qarni qalasında, Şamaxı, Dərbənd, Bakı şəhərlərində qeydə alınan məzar daşları və başqa abidələr üzərində cizma üsulu ilə yazılmış sadə kufi xətti kitabələri bu dövrə aid edir. Ikinci dövrə XI əsrin axırı, XIV əsrin I yarısına aid kitabələr daxildir. Bu kitabələr müəyyən tərtibata malik olmuşlar. Belə ki, bu dövr kitabələrinin tarixi olmasa da, onların yazılmış dövrünü müəyyənləşdirmək mümkündür (5, s. 4-5).

Naxçıvan ərazisində elmə məlum olan kufi xətti ilə həkk olunmuş ən qədim kitabə Ordubad şəhər Cami məscidində 1902-ci ildə təmir aparıllar kən torpağın altından tapılmış hicri 111-ci il (miladi 729-cu il) tarixli kitabədir (6). Kufi xətti ilə həkk edilmiş, tarixinə görə ikinci kitabə də Ordubad şəhərində aşkar olunmuşdur. Hicri qəməri ilə 227-ci ilə aid olan bu kitabə 1851-ci ildə Arxangelski tərəfindən Ordubad şəhərindəki "Malik Ibrahim" qəbristanlığında qeydə alınmış, rus diplomati və şərqşünası N.Xanikov tərəfindən elmi dövriyyəyə daxil edilmişdir (7). Kufi xəttinin Naxçıvan ərazisində ən böyük təntənəsinə biz Əcəmi Əbübəkr oğlu yaradıcılığının məhsulu olan Yusif Küseyr oğlu

(1162-ci il) və Möminə xatun (1186-ci il) türbələri üzərində rast gəlirik (8, s. 371-379). Görkəmlı Azərbaycan memarı Əcəmi Əbübəkr oğlu Naxçıvani müxtəlif ölçülü kərpiclərdən istifadə etməklə bu türbələr üzərində kufi xəttinin ən gözəl nümunələrini yaratmışdır.

Əcəmi Əbübəkr oğlu Naxçıvaniyə qədər memarlıqda kərpiclərdən yaradılmış kitabələr ancaq bir sətirli yazı frizləri şəklində olmuşdur. Yusif Küseyr oğlu türbəsinin baş tağında isə memarlıqda ilk dəfə olaraq çox sətirli kitabə lövhəsi yaradılmışdır. Tükintinin həcminin gözəgəlimli yerlərində, əsas kompozisiya qoşşaqlarında yerləşdirilməklə memar Əcəmi kufi kitabələrinin mənə və bədii estetik rolunu daha da yüksəltmişdir (9, s. 19). Bu iş memarın şah əsərlərindən olan Möminə Xatun türbəsində ən yüksək zirvəyə çatmışdır. AMEA-nın müxbir üzvü C.Qiyasının fikrincə kərpiçdən yüksəlmiş kufi kitabələrinin bolluğu, mürəkkəbliyi, həndəsi ornamentlərlə qaynayıb qarışması baxımından Möminə xatun türbəsinin Ön Şərq memarlığında tayı-bərabəri yoxdur. Bu abidə də Yusif Küseyr oğlu türbəsindəki sətirlər kimi mühüm qoşşaqlardan başqa, türbə gövdəsinin künc dayaqlarının səthləri də kitabələrlə örtülmüşdür. Ornamental elementlərlə qaynayıb qarışan bu kitabələr daha mürəkkəb və ince quruluşludur (9, s. 19).

Möminə xatun türbəsinin üzərində kərpiçlərin yerləşdirilməsindən asılı olaraq yaradılan kitabələrin ümumi uzunluğu 500 metrə yaxındır. Bu kitabələrin hamısı kufi xətti ilə yerinə yetirilmişdir. Türbənin ön üzünün kənar haşıyələrində 2 dəfə (I dəfə I-V üzvlərdə, II dəfə VI-X üzvlərdə) Qurani-Kərimin 83 ayədən ibarət olan "Yasin" surəsinin çox ustalıqla, son dərəcə dəqiqliklə yerləşdirilməsi dahi memarın həm də bir xəttat kimi yüksək bacarıq və qabiliyyətindən xəbər verir (8, s. 377).

1979-cu ildə Ordubad bölgəsindəki Xarabagilan (Kiran) şəhər yerdə təsadüfən aşkar olunmuş türbədə tapılan və son vaxtlar Naxçıvan şəhərindəki Nuh peyğəmbərin qəbri üzərindəki türbənin bərpası ilə əlaqədar aparılan arxeoloji tədqiqatlar zamanı burada vaxtilə inşa edilmiş, ancaq Sovet hakimiyəti illərində dağlılaşmış türbənin qalıqları sırasında aşkar olunan kitabə fragmentları də bu abidələrin üzərindəki kitabələrin kufi xətti ilə yerinə yetirildiyini təsdiq edir. Qarabağlar türbəsi üzərində kaşılı kərpiçlərdən rombvari şəkildə yaradılmış və dəfələrlə təkrarlanan kitabələr də kufi xəttinin Naxçıvan abidələrində uğurlu tətbiqinin gözəl nümunəsi kimi diqqəti cəlb edir.

Ancaq kufi xətti nə qədər təkmilləşdirilsə də onun çətinlikləri həm yazıçıda, həm də oxunuşda qalırırdı. Ona görə də xəttatlar daim asan və sürətlə yazılıan, tez oxunan xətlər yaradılması sahəsində iş aparır, uzun müddət məşq edir, çalışırlar. Burada xəttatların məşq prosesi haqqında dəqiq məlumat verən bir fikri çatdırmaq yerinə düşər. XV əsrin məşhur xəttatlarından Əzər Təbrizinin Soltan Əli Məşhədiyə nəsihət kimi söylədiyi belə bir beyt vardır: "Məşq edərək ona ara verma, ey Soltan Əli! Gündüz narin xətlə məşq et, axşam isə iri xətlə" (10). Bu fikirdən görünür ki, xəttatlar vaxt itirmir, gecə və gündüz çalışmışlar. Bütün bu çalışmalar öz nticəsini verir, yeni xətlər yaradırları. Bu xə-

İşten biri nəsx xəttidir. Nəsx xətti X yüzillikdə mənşəcə ərəb olan maşur xəttat Əbu Əli Məhəmməd ibn Muğla tərəfindən yaradılmışdır. Bu xətt zaman keçdikcə xeyli təkmilləşmiş və yazının bütün sahələrində, o cümlədən epiqrafikada əsas yer tutmuşdur.

Ibn Muğla həmçinin səls xəttini də yaratmışdır (bəzi alimlərin fikrinə, səls xəttinin banisi Ibn Bəvvabdır). Lügətdə üçdə bir mənəsi verən səls xəttində hər hərfin üçdə bir hissəsi ayri, qalan hissəsi isə düz çizgilərdən ibarət olur. Ona görə də xətt belə adlanmışdır. Səls xətti də tədricən inkişaf etmiş, epiqrafikada da tətbiq olunmuşdur. Nəsx və səls xətləri yaradıldıqdan sonra yazıda hakim mövqeyi əla keçirmiş, istər əlyazmalarda, istərsə də epiqrafikada kufi xəttini si-xıstdırırmışdır.

Ancaq buradan belə bir nəticə çıxarmaq olmaz ki, bu xətlərin epiqrafikaya daxil olması ilə kufi xətti öz yerini birdən-birə onlara vermişdir. Abidələr üzərində həkk olunan kitabələrin xəttatlıq baxımından təhlili göstərir ki, bu proses tədricən baş vermiş, kufidən bu xətlərə keçid dövrü olmuşdur ki, bu dövrdə kufi xəttindən az da olsa istifadə edilmişdir. Kufi xətti Naxçıvan epiqrafik abidələrində XIV əsrin II yarısında işlənmiş, bundan sonra öz yerini adları çəkilən xətlərə vermişdir.

Aydın olduğu üçün nəsx xəttindən Qurani-Kərimin, epiqrafikada isə inşaat və xatırə kitabələrinin yazılışında, "xətlərin anası" adlanan səls xəttindən isə əlyazmalarda başlıqların yazılışında, epiqrafikada inşaat və məzar kitabələrinin, memarlıqda isə türbələrin, məscidlərin müqəddəs yerlərin, və s. Günbəzlərinin xarici və daxili frizlərində kitabələrin yazılışında geniş istifadə olunmuşdur.

XIV əsrden etibarən, Naxçıvanda epiqrafik abidələr yazıklärən nəsx xəttindən geniş istifadə edilməyə başlanır. Həmçinin az sonra bu xətlə yanaşı səls xətti də epiqrafik abidələrin yazılışında aparıcı xəttə çevirilir. Naxçıvan ərazisində XV-XVII əsrlərə aid epiqrafik abidələr əsasən bu xətlərlə həkk olunmuşlar. Həmin vaxt bu kitabələrin həkk olunmasında iki xəttin qarışığından da istifadə olunmuş, bəzən səls elementli nəsx, bəzən də nəsx elementli səls xətlərin dən istifadə olunmuşdur.

Azərbaycanlı ustaların da ərəb əlifbasının təkmilləşdirilməsi sahəsində böyük xidmətləri olmuşdur. Bu işlə məşğul olan, həmçinin islam peyğəmbəri Həzərəti Məhəmmədin "Gözəl xətt elmin yarısıdır" kəlamını əsas tutan xəttatlarımız daim öz üstlərində işləyir, gərgin məşq edir, yeni xətt növləri yaradırlar. Bu xəttatlar içərisində adı xəttatlıq tarixində hörmətlə yad edilən Mirəli Təbrizinin xüsusi yeri vardır. Əslən Təbriz şəhərindən olan Mirəli Təbrizi ərəb əlifbasına məxsus nəsx və təliq xətlərinin əsasında nəstəliq xəttini yaratmışdır. Kufi, nəsx və səls xətlərində olduğundan əksinə olaraq nəstəliq xəttində üfüqi çizgilər uzadılır, şaquli xətlər isə qisaldılır. Bu da öz növbəsində xəttin gözəlliyyini artırmaqla digərlərindən köskin şəkildə fərqləndirirdi. Müəllifinin adı ilə bəzən "Miri" xətti adlanan, obraklı şəkildə "xətlərin gözəli", "xətlərin gəlini" kimi də-

yazıldırılan nəstəliq xətti XV əsrden etibarən əlyazmaların yazılımasında hökmran rolu ola keçirmiştir. Nəstəliq xətti Naxçıvanın müsəlman kitabolarında nisbətən gec tətbiq olunsa da, XVIII əsrə bu sahədə aparıcı xəttə çevrilmişdir.

Azərbaycanlı xəttatlar ərəb əlifbası sahəsində yeni xətlər icad etməklə, onu təkmilləşdirməklə yanaşı özlərinin davamçılarını da yetirmişlər. Mirəli Təbrizi xəttatlıq məktəbinin yetirmələrindən Mövlana Mirzə Cəfər Baysonqor Təbrizi, Mövlana Əzəzəddin Mirəli Təbrizi də xəttatlıq sənətinin zirvəsinə yüksəlmışlər. Bu xəttatların özlərinin də çoxlu görkəmlü, xəttatlıq tarixində özünəməxsus yeri olan yetirmələri olmuşdur. Bu sıradan Xoşnəvis Sultanlı Qainini, Fəridəddin Cəfəri, Şahməməd Zərrinqləmi, Əbdülhey Astarabadını və başqalarını göstərmək olar (3, s. 68). Xalqımızın içərisindən yetmiş görkəmlü xəttatlar bir sıra ölkələrdə, o cümlədən Orta Asiyada Teymurilər sarayında da uğurlu fəaliyyət göstərmişlər. Məsələn, XIV əsrə Teymurun sarayında yaşayıb yaratmış, bir sıra xətlərin yazılımasında yüksək bacarığı olan görkəmlü xəttat Əlişir Məhəmməd Bədrəddin Təbrizi Mirəli Təbrizinin və Abdullah Seyfinin şagirdi olmuşdur (11, s. 60). Yenə də Teymurilərin sarayında kitabxana rəhbəri olan Cəfər Təbrizi təliq, nəstəliq və "xütüte-sittə" adlanan klassik xətlərin mahir ustası kimi tanınmışdır. O əlyazmalarla yanaşı, bir sıra memarlıq abidələrinin, o cümlədən Heratdakı Gövhərşad məscidinin kitabələrini yazmışdır (10). XVI əsr xəttatlarından Mirəli Hərəvi xəttatlığında dair yazdığı şərtdə Cəfər Təbrizi və onunla bir dövrdə yaşayıb yaratmış məşhur azərbaycanlı xəttatlardan Əzəzə Təbrizi yüksək qiymət verərək qeyd edirdi ki, Cəfərdən Xətay sənətkarları bəs dərs ala bilərdi. Hərçənd ki, Cəfər ustad ididi, amma Əzəzə saf yazımda ondan üstün idi (10).

Ərəb əlifbası üzərində işleyən azərbaycanlı xəttat Murtuzaqulu xan bin Həsən xan Şamlı (Dərvishxan) XVII yüzillikdə hərfləri sıniq xətlərdən ibarət olan "Şikəstə" xəttini yaratmışdır. Əbdülməcid isə bu xətti daha da inkişaf etdirərək kamillik zirvəsinə qaldırmışdır. Onun 21 kalliqrafik xətt nümunəsindən ibarət olan albomu hazırda AMEA-nın Əlyazmalar İnstitutunun fondunda saxlanılır (11, s. 60). Bu xəttin əsas xüsusiyyəti ondan ibarətdir ki, "Divani" xəttində olduğu kimi "Şikəstə" xəttində də iki şəkilli hərflər (əlif, ra, vav və dal) özündən sonrakı hərflərlə birləşdirilir (12, s. 241).

Naxçıvan bölgəsində indiyədək qalan müsəlman epiqrafikası abidələrinin yazılımasında şikəstə xəttindən çox da geniş istifadə olunmamışdır. Yalnız bir yerde, Ordubad bölgəsindəki Vənənd kənd Camə məscidinin 1732-ci ilə aid kitabəsinin bir hissəsi şikəstə xətti ilə yazılmışdır (13, s. 93, şəkil 1181).

Naxçıvan bölgəsində tədqiq etdiyimiz epiqrafik abidələrinin təhlilinə, xüsusilə məzar kitabələrinə əsasən deyə bilsək ki, XVII əsrin sonları – XVIII əsrin əvvəllərindən başlayaraq abidələrin bədii tərtibatına xüsusi diqqət yetirilmiş, kitabələrlə birlilikdə həndəsi və nəbatı ornamentlər də həkk olunmuşdur. Bu dövrdə kitabələrin yazılımasında bəzən ərəb qrafikasına məxsus iki xətdən istifadə olunmuşdur (14, s. 126). Məsələn, bəzən kitabələrin bir hissəsi nəsx, qalan hissəsi

10. Qaziyev A. Azərbaycan sənətkarları Teymurilər sarayında. "Ədəbiyyat və incəsənat" qəz., 13 dekabr 1469-cu il.
11. Əsfəndi R., Əsfəndi T. Azərbaycan bəzək sənəti. Bakı: Çəşioğlu, 2001, 80 s.
12. Eylazov F. Naxçıvan abidələrində işlənmiş bəzi xətt növləri haqqında qeydlər. AMEA Naxçıvan Bölüməsinin Xəbərləri, 2008, № 1, s. 238-243.
13. Nəimat M.C. Korpus epigraficheskikh pamiatnikov Azerbaydjana. T. III Baku: XXI –Yeni nüshlər evi, 2001, 216 s.
14. Safrarov F.Y. Arabo-persoazylchne nadpisi Nakhchivanskoy ACP (XVI-XIX vv) kak istoriko-kulturnye pamiatniki. Dissertatsiya na soискание ученой степени канд. ист. наук. Baku, 1987, 179 s., NAIH NAH Azerbaydjana. Inv. № 8383.
15. Səfərli H. Epiqrafika. Bakı: MBM, 2010, 144 s.

Фахреддин Сафарли

**ОБРАЗЦЫ СРЕДНЕВЕКОВЫХ РУКОПИСНЫХ ШРИФТОВ В
НАХЧЫВАНЕ
(на основе эпиграфических материалов)**

Статья информирует об использовании видов почерков во времена средневековья в Нахчыване на основе эпиграфических памятников. Указывается, что в связи с принятием Ислама Арабский алфавит становится основным видом письменности в регионе. Этим же алфавитом пользовались и при создании эпиграфических памятников. В создании надписей основное место до второй половины XIV века занимали куфические рукописные шрифты, с XIV века – “насх” и “сульс”, а начиная со второй половины XVII века – рукописный шрифт “Насталик”.

Ключевые слова: эпиграфика, куфи, насх, сульс, насталик.

Fakhraddin Safari

**PATTERNS OF THE MEDIEVAL SCRIPTS IN NAKHCHIVAN
(on the basis of epigraphic data)**

The paper informs of use of script kinds in days of the Middle Ages in Nakhchivan on the basis of epigraphic monuments. It is underlined, that after the adoption of Islam the Arabian alphabet becomes a basic written language in this region. The same alphabet was used by the creation of epigraphic monuments. When creating inscriptions the basic place till the second half of the XIV century took the kufic script, since the XIV century scripts of “naskh” and